

Conseil d'Etat - Raad van State
Belgie
2 - 1 1958
- 1 - M. coördinatie (1)

MTL.

L.6040/1.

KONINKRIJK BELGIE.

ROYAUME DE BELGIQUE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, de 24e december 1957 door de Minister van Arbeid en Sociale Voorzorg verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van wet "tot verlenging van de duur der mandaten van de leden van de werkrechtersraden", heeft de 9e januari 1958 het volgend advies gegeven :

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre du Travail et de la Prévoyance sociale, le 24 décembre 1957, d'une demande d'avis sur un projet de loi "prorogeant la durée des mandats des membres des conseils de prud'hommes", a donné le 9 janvier 1958 l'avis suivant :

Artikel 3, tweede lid, bepaalt dat de kandidaten moeten voldoen aan de bij de artikelen 11, 12 en 13 van de organieke wet betreffende de werkrechtersraden vereiste voorwaarden tot verkiesbaarheid.

Hieruit zou men ten onrechte kunnen afleiden dat zij aan de andere algemene voorwaarden van verkiesbaarheid, namelijk die welke de artikelen 14 en 15 van dezelfde wet stellen, niet moeten voldoen. Het ware dan ook wenselijk geen gewag te maken van de artikelen 11, 12 en 13 en een algemene formule te gebruiken.

Navolgende tekst wordt voor artikel 3 voorgesteld :

"Artikel 3.-

In afwijking van artikel 10 van de organieke wet van 9 juli 1926 betreffende de werkrechtersraden, kan de Koning, op de voordracht van de Minister van Arbeid en Sociale Voorzorg, effectieve en plaatsvervangende werkrechters benoemen om te voorzien in de vakatures bij de werkrechtersraden van eerste aanleg en van beroep indien deze raden tengevolge van de vakatures in de onmogelijkheid zijn hun zetel samen te stellen. .

.../...

Deze benoeming geschiedt op een dubbele lijst van kandidaten die voldoen aan de bij de voormelde organieke wet vereiste voorwaarden tot verkiesbaarheid, voorgedragen door de meest representatieve beroepsorganisaties van werkgevers of de meest representatieve beroepsorganisaties van werknemers".

Aangezien de bepalingen van de wet van 4 juli 1956 volledig door die van het voorontwerp worden vervangen, is het wenselijk die wet uitdrukkelijk op te heffen.

L'article 3, alinéa 2, porte que les candidats doivent satisfaire aux conditions d'éligibilité exigées par les articles 11, 12 et 13 de la loi organique des conseils de prud'hommes.

On pourrait en inférer à tort qu'ils ne doivent pas satisfaire aux autres conditions générales d'éligibilité, notamment celles qui sont fixées par les articles 14 et 15 de la même loi. Il serait donc souhaitable de ne pas mentionner les articles 11, 12 et 13 et d'employer une formule générale.

La rédaction suivante est proposée pour l'article 3 :

"Article 3.-

Par dérogation à l'article 10 de la loi du 9 juillet 1926 organique des conseils de prud'hommes, le Roi peut, sur proposition du Ministre du Travail et de la Prévoyance sociale, nommer les conseillers effectifs et suppléants, afin de pourvoir aux vacances dans les conseils de prud'hommes de première instance et d'appel, lorsque ces vacances mettent ces conseils dans l'impossibilité de composer leur siège.

Cette nomination se fera sur une liste double de candidats réunissant les conditions d'éligibilité exigées par la loi organique précitée, présentée par les organisations professionnelles les plus représentatives des employeurs ou les organisations professionnelles les plus représentatives des travailleurs".

Comme les dispositions de la loi du 4 juillet 1956 sont entièrement remplacées par celles de l'avant-projet, il conviendrait d'abroger expressément cette loi.

MTL.

L.6035/1.
L.6040/1.

De kamer was samengesteld uit

La chambre était composée de

de Heren : J.SUETENS, eerste-voorzitter,
Messieurs : premier président,

G.VAN BUNNEN, raadsheren van State,
K.MEES, conseillers d'Etat,

L.FREDERICQ, bijzitters van de afdeling
wetgeving,
F.DUCHENE, assesseurs de la section
de législation,

Mevrouw : J.DE KOSTER, adjunct-griffier, griffier.
Madame : greffier adjoint, greffier.

De overeenstemming tussen
de Nederlandse en de Franse tekst
werd nagezien onder toezicht van
de H.J.SUETENS.

Het verslag werd uitgebracht
door de H.J.CLAES, substituut.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

(get.) J.DE KOSTER.

La concordance entre la
version néerlandaise et la ver-
sion française a été vérifiée
sous le contrôle de M.J.SUETENS.

Le rapport a été présen-
té par M.J.CLAES, substitut.

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

(get.) J.SUETENS.